

Bruxelles, 16. srpnja 2019.
(OR. en)

11315/19

**Međuinstitucijski predmet:
2019/0154(NLE)**

PECHE 333

PRIJEDLOG

Od:	Glavni tajnik Europske komisije, potpisao g. Jordi AYET PUIGARNAU, direktor
Datum primitka:	16. srpnja 2019.
Za:	g. Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, glavni tajnik Vijeća Europske unije
Br. dok. Kom.:	COM(2019) 338 final
Predmet:	Prijedlog UREDBE VIJEĆA o izmjeni uredaba (EU) 2019/124 i (EU) 2018/2025 u pogledu određenih ribolovnih mogućnosti

Za delegacije se u prilogu nalazi dokument COM(2019) 338 final.

Priloženo: COM(2019) 338 final



EUROPSKA
KOMISIJA

Bruxelles, 16.7.2019.
COM(2019) 338 final

2019/0154 (NLE)

Prijedlog

UREDBE VIJEĆA

**o izmjeni uredaba (EU) 2019/124 i (EU) 2018/2025 u pogledu određenih ribolovnih
mogućnosti**

OBRAZLOŽENJE

1. KONTEKST PRIJEDLOGA

- **Razlozi i ciljevi prijedloga**

Uredbom Vijeća (EU) 2019/124 utvrđene su ribolovne mogućnosti za 2019. za određene riblje stokove i skupine ribljih stokova koje se primjenjuju u vodama Unije te, za plovila Unije, u određenim vodama izvan Unije. Te se ribolovne mogućnosti obično mijenjaju nekoliko puta tijekom razdoblja u kojem su na snazi. Uredbom Vijeća (EU) br. 2018/2025 utvrđuju se ribolovne mogućnosti u 2019. i 2020. za ribarska plovila Unije za određene dubokomorske riblje stokove. Prijedlog uključuje izmjenu TAC-a za jedan od stokova rumenca okana prema savjetu ICES-a za taj stok.

- **Dosljednost s postojećim odredbama politike u određenom području**

Predložene mjere u skladu su s ciljevima i pravilima zajedničke ribarstvene politike i Unijine politike održivog razvoja.

- **Dosljednost u odnosu na druge politike Unije**

Predložene mjere u skladu su s ostalim politikama Unije, u prvom redu s politikama u području zaštite okoliša.

2. PRAVNA OSNOVA, SUPSIDIJARNOST I PROPORCIONALNOST

- **Pravna osnova**

Pravna osnova ovog Prijedloga jest članak 43. stavak 3. Ugovora o funkcioniranju Europske unije.

Obveze Unije povezane s održivim iskorištavanjem živih morskih resursa proizlaze iz obveza utvrđenih u članku 2. nove osnovne uredbe o ZRP-u.

- **Supsidijarnost (za neisključivu nadležnost)**

Prijedlog je u isključivoj nadležnosti Unije kako je navedeno u članku 3. stavku 1. točki (d) Ugovora. Stoga se načelo supsidijarnosti ne primjenjuje.

- **Proporcionalnost**

Prijedlog je u skladu s načelom proporcionalnosti iz sljedećeg razloga: ZRP je zajednička politika. U skladu s člankom 43. stavkom 3. Ugovora Vijeće donosi mjere o utvrđivanju i raspodjeli ribolovnih mogućnosti.

- **Odabir instrumenta**

Predloženi instrument: uredba.

3. REZULTATI EX POST EVALUACIJA, SAVJETOVANJA S DIONICIMA I PROCJENE UČINAKA

- **Ex post evaluacija/provjera primjerenosti postojećeg zakonodavstva**

Nije primjenjivo

- **Savjetovanja s dionicima**

U Prijedlogu i pri utvrđivanju ribolovnih mogućnosti uzeta su u obzir mišljenja dionika, savjetodavnih vijeća, nacionalnih uprava, organizacija ribara i nevladinih organizacija prikupljena tijekom godine.

- **Prikupljanje i primjena stručnih znanja**

Prijedlog se temelji na znanstvenim savjetima Međunarodnog vijeća za istraživanje mora (ICES).

- **Procjena učinka**

Područje primjene uredbe o ribolovnim mogućnostima određeno je člankom 43. stavkom 3. Ugovora.

- **Primjerenost propisa i pojednostavljivanje**

Ne primjenjuje se.

- **Temeljna prava**

Ne primjenjuje se.

4. UTJECAJ NA PRORAČUN

Predložene mjere neće imati utjecaj na proračun.

5. OSTALI DIJELOVI

- **Detaljno obrazloženje posebnih odredbi prijedloga**

Predloženim izmjenama Uredba (EU) 2019/124 izmijenila bi se kako je opisano u nastavku.

Inćun na potpodručjima ICES-a 9 i 10 te u vodama Unije na području CECAF-a 34.1.1 kratkoživuća je vrsta za koju se istraživanja dovršavaju u svibnju. Stoga se promjenom razdoblja za koje se određuje ukupni dopušteni ulov (TAC) s kalendarske godine na razdoblje od 1. srpnja do 30. lipnja sljedeće godine osigurava da se ribolovne mogućnosti temelje na najboljoj mogućoj procjeni godišnjeg novačenja te kratkoživuće vrste.

Uredbom (EU) 2018/120, kako je izmijenjena Uredbom (EU) 2018/1628, TAC za inćune utvrđen je iznimno na razdoblje od 18 mjeseci (od 1. siječnja 2018. do 30. lipnja 2019.) radi usklađivanja s razdobljem od srpnja do lipnja sljedeće godine prema novim znanstvenim savjetima.

U Uredbi Vijeća (EU) 2019/124 TAC za inćune na potpodručjima ICES-a 9 i 10 te u vodama Unije na području CECAF-a 34.1.1, s primjenjivošću od 1. srpnja 2019. do 30. lipnja 2020., utvrđen je na nulu dok se čekao novi znanstveni savjet. U drugoj izmjeni ribolovnih mogućnosti za 2019. utvrđen je privremeni TAC kako bi se omogućio nastavak ribolova. Znanstveni savjeti objavljeni su 28. lipnja 2019. TAC za razdoblje od 1. srpnja 2019. trebalo bi izmijeniti u skladu s najnovijim znanstvenim savjetima ICES-a.

Predložene izmjene odnose se i na Uredbu Vijeća (EU) 2018/2025, kojom se utvrđuju ribolovne mogućnosti u 2019. i 2020. za ribarska plovila Unije za određene dubokomorske riblje stokove. U trenutku utvrđivanja ribolovnih mogućnosti znanstveni savjeti za rumenca okana na potpodručju ICES-a 10 bili su dostupni samo za 2019. Odlučeno je da će se ribolovne mogućnosti za taj stok za 2019. i za 2020. utvrditi u količini od 576 tona te da će se prema potrebi izmijeniti na temelju znanstvenog savjeta za 2020. Znanstveni savjet ICES-a (553 tone) objavljen je 11. lipnja 2019. Potrebno je izmijeniti ribolovne mogućnosti za rumenca okana na potpodručju ICES-a 10 kako bi se uzeo u obzir najnoviji znanstveni savjet.

Prijedlog

UREDBE VIJEĆA

o izmjeni uredaba (EU) 2019/124 i (EU) 2018/2025 u pogledu određenih ribolovnih mogućnosti

VIJEĆE EUROPSKE UNIJE,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegov članak 43. stavak 3.,

uzimajući u obzir prijedlog Europske komisije,

budući da:

- (1) Uredbom Vijeća (EU) 2019/124¹ utvrđene su ribolovne mogućnosti za 2019. za određene riblje stokove i skupine ribljih stokova koje se primjenjuju u vodama Unije te, za plovila Unije, u određenim vodama izvan Unije.
- (2) U Uredbi (EU) 2019/124 ukupni dopušteni ulov (TAC) inćuna (*Engraulis encrasicolus*) na potpodručjima ICES-a 9 i 10 te u vodama Unije u zoni CECAF-a 34.1.1 utvrđen je na nulu. U drugoj izmjeni ribolovnih mogućnosti utvrđen je privremeni TAC kako bi se omogućio nastavak ribolova. Inćun je kratkoživuća vrsta, a relevantni znanstveni savjet objavljen je 28. lipnja 2019. Ograničenja ulova za inćune na potpodručjima ICES-a 9 i 10 te u vodama Unije u zoni CECAF-a 34.1.1 sada bi trebalo izmijeniti u skladu s najnovijim znanstvenim savjetom Međunarodnog vijeća za istraživanje mora (ICES).
- (3) Uredbom Vijeća (EU) br. 2018/2025² utvrđuju se ribolovne mogućnosti u 2019. i 2020. za ribarska plovila Unije za određene dubokomorske riblje stokove. U toj je Uredbi TAC za rumenca okana na potpodručju ICES-a 10 za obje godine utvrđen na temelju znanstvenog savjeta za 2019. dok se čekao novi znanstveni savjet za 2020. ICES je 11. lipnja 2019. objavio znanstveni savjet za 2020. TAC bi trebalo utvrditi u skladu s najnovijim znanstvenim savjetom.
- (4) Uredbe (EU) 2019/124 i (EU) 2018/2025 trebalo bi na odgovarajući način izmijeniti,
- (5) Ograničenja ulova za inćune na potpodručjima ICES-a 9 i 10 te u vodama Unije u zoni CECAF-a 34.1.1 predviđena Uredbom (EU) 2019/124 primjenjuju se od 1. srpnja

¹ Uredba Vijeća (EU) 2019/124 od 30. siječnja 2019. o utvrđivanju ribolovnih mogućnosti za 2019. za određene riblje stokove i skupine ribljih stokova koje se primjenjuju u vodama Unije te, za ribarska plovila Unije, u određenim vodama izvan Unije (SL L 29, 31.1.2019., str. 1.).

² Uredba Vijeća (EU) 2018/2025 od 17. prosinca 2018. o utvrđivanju ribolovnih mogućnosti za ribarska plovila Unije za određene dubokomorske riblje stokove za 2019. i 2020. (SL L 325, 20.12.2018., str. 7.).

2019. Ova bi se Uredba o izmjeni stoga trebala primjenjivati od tog datuma, Takvom retroaktivnom primjenom ne dovode se u pitanje načela pravne sigurnosti i zaštite opravdanih očekivanja jer dotične ribolovne mogućnosti još nisu iscrpljene,

DONIJELO JE OVU UREDBU:

Članak 1.

U Prilogu I.A Uredbi (EU) 2019/124, tablica s ribolovnim mogućnostima za inćune na potpodručjima ICES-a 9 i 10 i u vodama Unije na području CECAF-a 34.1.1. zamjenjuje se sljedećom tablicom:

Vrsta:	Inćun	Zona:	9 i 10; vode Unije na području CECAF-a 34.1.1
	<i>Engraulis encrasicolus</i>		(ANE/9/3411)
Španjolska	4 281 (1)	Zaštitni TAC	
Portugal	4 671 (1)		
Unija	8 952 (1)		
TAC	8 952 (1)		
(1)	Kvota se smije loviti samo od 1. srpnja 2019. do 30. lipnja 2020.		

Članak 2.

U Prilogu Uredbi (EU) 2018/2025 tablica s ribolovnim mogućnostima za rumenca okana u vodama Unije i međunarodnim vodama na potpodručju ICES-a 10 zamjenjuje se sljedećom tablicom:

Vrsta:	rumenac okan	Zona:	vode Unije i međunarodne vode u zoni 10 (SBR/10-)
	<i>Pagellus bogaraveo</i>		
Godina	2019.	2020.	Zaštitni TAC
Španjolska	5	5	
Portugal	566	543	
Ujedinjena Kraljevina	5	5	
Unija	576	553	
TAC	576	553	

Članak 3.

Ova Uredba stupa na snagu sljedećeg dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.
Primjenjuje se od 1. srpnja 2019.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu,

*Za Vijeće
Predsjednik*